

Уражненіе 116-о.

Зачто давате пары на тръговеца? — Давамъ му, защото-то ми продаде нѣчто. — Гдѣ имате (devoir) да идете? — Имамъ да идж на тръжище-то. — Ще ли (devoir) дойде тука днесъ пріятель ви? — Ще дойде. — Кога ще дойде? — Ще дойде слѣдъ малко. — Кога щжть (devoir) иджть сынове-ти ви на зрѣлище-то? — Щжть иджть довечера. — Кога щжть (devoir) ся връжжть отъ тамо? — Щжть ся връжжть (en) на десять и половинж. — Кога щете (devoir) идете у лѣкаря? — Щж идж на десять вечерь-тж. — Кога ще ся връни сынъ ви отъ (de cher) живописеца? — Ще ся връни на пять вечерь-тж. — Гдѣ живѣете? — Живѣж въ Риволіевж-тж улицж, на четыредесять и седмо число. — Гдѣ живѣе баща ви? — Живѣе у пріятеля си. Гдѣ живѣжжть братіе-то ви? — Живѣжжть въ Виліелмовж-тж улицж, на сто и двадесятьо число, — У брата си ли живѣете? — Тамо живѣж. — Тамо ли живѣете еще гдѣто живѣяхте? — Тамо еще живѣж. — Тамо ли живѣе еще пріятель ви, гдѣ то е живѣлъ? — Не живѣе вече тамо гдѣто е живѣлъ. — Гдѣ живѣе сега? — Живѣе у бащж си.

УРОКЪ 37-ый.

TRENTÉ-SEPTIÈME LEÇON.

*До кога?**Jusque à quand?**До, дори.**Jusque* (нарѣчіе врѣменно и мѣстно).

До пладне.

Jusqu' à midi.

До утрѣ.

Jusqu' à demain.

До другый день.

Jusqu' après demain.

До недѣлж.

Jusqu' à dimanche.

До понедѣльникъ.

Jusqu' à lundi.

До тжзь вечерь.

Jusqu' à ce soir.

До довечера.

Jusqu' au soir.

До зарань-тж.

Jusqu' au matin.

До другый день.

Jusqu' au lendemain.

До тоя день.

Jusqu' à ce jour.

До тоя чась.

Jusqu' à ce moment.

До сега — до тука.

Jusqu' à présent, jusqu' ici.

До тогава.

Jusqu' alors.

Тогава.

Alors.

Вторникъ, Срѣда.

Le mardi, le mercredi.